

biči dejstvo, da so bile uničene z dinamitom in ročnimi granatami, katere so metali vojaki v Savo in uničili na ta način na tisoče rib.

Proti hrvaškim listom — Zadržki Narodni List piše: Izvedeli smo, da polzveduje državno redarstvo, kedo je naročen na "Književni Jug" in na "Glas Slovencev, Hrvatov in Srbov".

POLOŽAJ V RUSIJI.

Dokler se predsednik Wilson točno in jasno ne izjavi, kaj namerava on, oziroma ameriška vlada narediti, da pomaga Rusiji zopet na nogo, se je treba vzdržati vsake mnenja.

Izjavljamo svojo voljo vedno zakonitim putem in bomo zagotovljeni, da se mora vedno na lep način zgoditi to, kar si ves narod želi.

Stalnost, odločnost in nepopustljivost — to so lastnosti, ki jih mora imeti neizogibno vsak narod, ako hoče okrepiti svoje pravice in svojo svobodo.

V zalogi naše tiskarne imamo še nekaj malih iger, večinoma enodejank, katere priporočamo po 20c. komad ljubiteljem dramatike.

"V medenih dneh", enodejanka, tri knjige, igra za 8 oseb. "Pri puščavniku", enodejanka, 6 knjig, igra za 7 oseb.

gija in Zjed. države za to pozvala. In medtem ko se nišesar ne ukrene v korist Rusije, da se namreč prežene vlada boljševikov in ustavi nemško prodiranje v Rusijo, pa postajajo Nemci vsak dan bolj predrzni in izkoriščajo Rusijo.

— Vi, ki ste doma in niste šli v vojno, ravno tako lahko pomagate poraziti kajzerja in povzročiti, da se kmalu vojna konča, če marljivo delate, hranite denar in kupujete vojno hranilne znamke.

Tekom nekaterih dnij se bo oglašil predsednik Wilson in bo povedal svoje. Izrazil se bo v gotovih, jasnih besedah.

Najvažnejša stvar za rešitev in dostojnost naše narodnosti je združenje vsega našega naroda v eno celoto, da bi mogli tako s skupno silo stati proti svojim nasprotnikom in proti vsaki nevarnosti.

K. Havliček, 1851.

K. Havliček.

Pozor prijatelji dramatike.

K. Havliček.

oseb. "Pri puščavniku", enodejanka, 6 knjig, igra za 7 oseb. "Starinarica", enodejanka, 2 knjigi, igra za 7 oseb.

— Vi, ki ste doma in niste šli v vojno, ravno tako lahko pomagate poraziti kajzerja in povzročiti, da se kmalu vojna konča, če marljivo delate, hranite denar in kupujete vojno hranilne znamke.

Slovenka bi rada dobila delo pri boljših ljudeh. Vprašajte na 6115 Lexington avenue.



De ol' song sez: "Dat's Sugar in de Gourd," but Br'er Tater 'lows dat de only sugar he's studyin' 'bout now-a-days is what's in de sugar bowl en hit's gwine ter stay dat.

Naprodaj je na 79. cesti blizu St. Clair ave. hiša 5 sob, dober lot. Cena \$2900.

Delo dobi slovenska žena, da bi pazila na otroke, ali da bi jih med dnevom vzela na svoj dom.

Pozor Slovenci

Kadar potrebujete v hiši kakega plumberja za vsakovrstno delo, oglasite se pri meni.

Naprodaj je stiskalnica za grozdje, v dobrem stanju z vsem orodjem.

Ne pozabite čitati oglas dr. Cowdricka.

NAJFINIŠJE ženske tkanje iz vsakovrstnega blaga, fino izdelana, dobite vedno po najnižjih cenah pri Beno B. Leustig, 6424 St. Clair ave.

POROČNE fine svilene obleke, vence, tančice in vse drugo dobite pri meni vedno po nižji ceni kot drugje.

Pokažite svojemu bolnemu prijatelju oglas dr. Cowdricka.

VPRAŠANJA. Ali veste kaj vas boli? Ali veste kakšna razlika je med bolnim in zdravim človekom?

Ali veste kaj lahko nastane iz vaše sedanje bolezni? Ali veste kam iti, kadar ste bolni? Ali veste, da sem jaz zdravnik 32 let?

Če ne morete odgovoriti na vsa ta vprašanja, potem pridite v naš urad, 2209 Ontario St. en blok od market house.



National Drug Store Slovenska lekarna.

Vogal St. Clair ave. in 61. cesti. S posebno skrbnostjo izdelujemo zdravniške predpise.

Previdne gospodinje imajo doma vedno eno stekleno Dr. Richterjevo

PAIN-EXPELLER analgetično sredstvo za vnetje pri revmatičnih boleznih, prehladu, novotrajnem itd.

Naprodaj je grocira in mesnica. Strži \$5200 na mesec.

Lepa garaža se da v najem za avtomobil. Vprašajte na 6608 Bliss ave.

Naprodaj je stiskalnica za grozdje, v dobrem stanju z vsem orodjem.

Ne pozabite čitati oglas dr. Cowdricka.

Slabotni ljudje potrebujejo večkrat kako krepilo, predno se jih ne prime bolezen za trdo in predno se ni prepoznalo.

Severa's Balsam of Life (Severov življenski balzam). To zdravilo je znano, kot izborna tonika in pravo zdravilo v slučaju če ste zabasani, če ne morete prebavljati, če vas tare mrzlica, če ste v obče slabotni ali če imate neprihite na jetrih.

W. F. SEVERA CO. CEDAR RAPIDS, IOWA

Dr. S. Hollander, zobozdravnik 1355 E. 55th St. vog. St. Clair Vstop na 55. cesti nad lekarno

Ure od 9. zjutraj do 8. zvečer. Zaprti ob sredah pop. tudi v nedeljo zjutraj. Govorimo slovensko

Dr. Semolunas, O.D. Špecialist za oči. 8115 St. Clair Ave., 2. nadstropje, Cleveland, Ohio

PAZITE kje kupujete vašo narejeno opravilo. Blago kupljeno pri meni je vedno najboljše, sveže, trpežno in poceni.

Soba se odda v najem za 1 ali 2 fanta. 1262 E. 55th St. (105)

Rad bi dobil enega fanta, da bi pomagal pri mlekariji.

ČE POTREBUJETE kako fino žensko ali otroško spomladansko suktnjo, ne pozabite, da dobite boljše blago po nižji ceni kakor drugje pri Beno B. Leustig, 6424 St. Clair ave.

POZOR! Kupite staro-krajska zdravila. Nova iznajdba za one, ki trpijo na revmatizmu, obistih ali ledolu ali so nezvojni. Pišite nam ali se oglasite na: Sachs - Mitchel Drug Co. 2281 E. 14th St.

POSEBNO NAZNAILO! Dr. Wolfe, veliki špecialist, je upeljal v Clevelandu vas velike stroje za zdravljenje ljudi.

Imate? nered v želodcu, ka tar? Nered v jetrih? Revmatizem? Glavobol, zaprtje, nečisto krlj? Stabat, nervoznoet, bruh, kašelj, slabost pljuč? Privata bolezni? i. t. d.

Vaša prilika Tu je prilika, da vprašate velikega špecialista za svet, da vas preišče z X žarki. Nihkar prej niste imeli take prilike v mestu. Dajte se preiskati takoj. Ne odlašajte, ker je nevarno.

\$1000.00 X ŽARKI SE RABJO ZA PREISKAVO IN ZDRAVLJENJE ČE STE BOLNI

Pridite takoj in ta špecialist vas popolnoma preišče, potem aveto, če morete ozdraviti, ker uspeh je odvisen od preiskave. Njegovi krasni stroji iz vseh delov sveta mu pomagajo, da ima najboljši zdravniški urad v mestu.

2047 E. 9th St. 4. nadst. DOCTOR WOLFE špecialist, CLEVELAND, O. Med Euclid in Prospect

AMBULANCA. Za vsaki slučaj nesreče ali bolezn, če potrebujete ambulanco ali bolniški voz, pokličite katerikoli telefonski vsak čas, po noči ali po dnevu.

ANTON GRDINA 6127 St. Clair Ave. Cleveland, O.

Za nakup pohištva, preprog, peči za plin in premog skupaj, ledenice ali Ice Boxes in vso domačo pohištveno opravilo, se kupi za GOTOV DENAR ali pa NA IZPLAČILA pri znani tvrdki The Star Furniture Co. 5824 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio

Mesečni račun med SDZ. in krajevnimi društvi za mesec Julij. Aesment 57, 1918.

Table with columns: Društvo, Skupni dohodki, Posmrtni assessment, Polniški assessment, Upravni sklad, Pristopnina, Plač. knjigice, Znakci, Spremn., Vrh. zdr., Skupni stroški, Posmrtni, Bolniška podpora, Člani, Članice, Skupaj

C&B DAILY BETWEEN CLEVELAND & BUFFALO 3 MAGNIFICENT STEAMERS 3 The Great Ship "SEABREE" - "CITY OF LONDON" - "CITY OF BUFFALO"

TROJKA

POVEST

Spisal DR. FR. DETELA

"Jaz, milostiva gospa?" se je zavzel Planinec, "Vabit? Kam?"

"Tako?" se je začudila tudi gospa in ga pogledala s rono z očmi, ki so sicer tako prijazno gledale iz okroglega obraza. "Torej nas ne mislite vabiti v svate?"

"A v svate?" je jecal Planinec in izpreminjal lice.

"Kdaj pa bo poroka?" vprašal tudi svetnik.

"Menim, da nikoli," je dejal Planinec in pogledal stran.

"Tako!" se je začudila gospa na videz zopet. "O nezvesti možaki, kdo bi vam še kaj verjel! Toda gospod Planinec ne zamerite, da govorim odkritosrčno; lepo niste ravnali z Metko."

"Posebno pametno tudi ne brez zamere," je pristavil svetnik; "zakaj Metki bo pomagal brat. Kaj Vam je prišlo na misel?"

"Meni?" se je zagovarjal učitelj. "Meni nič; ampak Metki je prišlo na misel, da bi bil kdo drug boljši."

"Ni mogoče!" sta se čudila onadva.

"Oh, ni vredno govoriti," je sklepal Planinec. "Denar leti pač zmeraj vkup."

"Lejte si! Kdo bi si bil mislil!" se je začela jeziti gospa. "Metka, ki je bila vedno tako ponižna in pohlevna videti! Kako izpremeni denar ljudje! Gospoda Bojanca tudi še ni bilo nič k nam, odkar je graščak, in prej smo si bili prijatelji."

"Bojanci so ošabni, a naj bodo! Kaj se jaz menim!"

"Moška beseda," je pohvalila gospa. "Saj ne manjka deklet. Veseli me, gospod Planinec, da si Vi tega ne želite k sru. Bila je pač majhna zabava."

"Milostiva gospa," je ugovarjal oni, "Vi me sodite krivo."

"Ljudmila," se je potegnil svetnik za moške sploh, "kako moreš tako soditi moške!"

"Oh, možki si navadno samo dolgčas priganjate z lju-beznijo," je odgovorila gospa.

O pravem času je prišla gospodična Anica potozit Planinc, da sta se prijeli samo dve vrtnici izmed vseh, kar jih je bila cepila po njegovem navodu.

"Vzeli ste najbrž predebele cepiče, gospodična," je dejal Planinec, "in odrezali pre malo lesa; ali pa je bil nož premalo oster, da je odril lubje." — Prossila ga je, naj gre pogledat, kako da je bila nadila, in Planinc je bil to prijeten povod, da je ušel neprijetnemu razgovoru.

"Vrnita se kmalu!" je klicala za njima gospa in hitela razlagati svojemu očetu smešni razpor med Planincem in Metko, ki ga bo treba poravnati.

"Pripelji Metko sem," je dejal gospod svetnik, "in prepusti stvar meni! Za poravnavo sem jaz specialist. Koliko tožba sem že prepelčil iz ljubezni do ljudi in iz strahu pred pisarjenjem! Imel sem opravka s starimi, trdovratnimi grešniki in omečil sem jih. Tako mehkosrčna mladina me ne skrbi nič. Samo pripelji Metko in posadi jo sem, Planinca nasproti, in jaz sem v sredi, mirni sodnik." Gospod svetnik si je mel roke, ker je bil zopet postavljen v delavnost; gospa pa je hitro našla pretvezo, da je pripeljala Metko. Gospod svetnik jo je najprej vedril z dovtipi, ki so že premnogokrat izpolnili svojo dolžnost in davno že doslužili, a brezupno še čakali višnjeve pole. Za Metko so bili novi, in ker se njim je gospod svetnik sam tako pristržno smejal, je silil smeh tudi njo. Ne za dolgo; zakaj gospa je pripeljala z vrta go-

mišljen Stojan, "a kmetje so nepoboljšljivi. Koliko sem jih svaril, naj se varujejo Majer-ja, toda zastoj." —

"Nekateri bodo izgubili vse, kar imajo. Gospoda Planinca svak je tudi v škripih."

"In jaz sem ga tudi svaril," je dejal Planinec, "in prigrvarjala mu je sestra. A preslepil ga je denar, ki sena vitez tako lahko dobi."

"Toda kako bi se dalo pomagati, Pavel, to se vpraša." —

"Podkrajski gospod, Vaš brat, gospodična Metka, ta ima hrastov v gori, da jih lahko odda par sto debel brez škode."

"Gospodična Metka," je dejal svetnik, "Vi storite lahko veliko uslugo gospodu Planincu. Če Vi rečete svojemu bratu, da naj proda nekaj lesa, Vam ne bo odrekel."

"To pač lahko storim," je dejala tiho Metka in se presedla na stolu.

"Tega jaz ne morem zahtevati," se je branil Planinec. "Zahtevati seveda ne morete," ga je zavrnil svetovnik "ampak če morete pomagati kakemu revežu iz oderuških krepelj, ali se boste branili?"

"Jaz bi svetoval," je dejal Stojan, "da gresta oba v Podkraj. Gospod Bojanec ima dobro srce. Če mu razloži gospod učitelj vso stvar in če ga poprosi Metka, se bo gotovo razdrlo nekaj zank Majerjeve mreže. Nekaterim sem bil jaz že prodal lesa in jih rešil; več ne morem oddati, ker potrebujem zase."

"Gospod Planinec in gospodična Metka," je dejal svetnik in vsal, "če vama je prav, vaju spremim jaz tod do vode. Pri mlinu gresta čez brv in potem sta v dobri četrturi v Podkraju." — Planinec in Metka sta se spogledala, kakor bi hotela drug drugemu brati misli iz oči, in molčala.

"Če ste tako dobri," de naposled Metka tiho.

"Pojdimo tedaj!" je dejal Planinec pogumnejši in se poslavljal s tiho hvaležnostjo od Stojanovih.

Šli so zradom mimo gospodarskih poslopj navdol skozi gozd proti potoku, a govoril je skoro samo gospod svetnik katerega vsaka beseda je pričala, da nosi naslov po pravici. Boječe je omenila Metka, da je brat nanjo hud.

"To se Vam samo zdi," jo je zavrnil svetnik. "Brat ni na sestro nikdar hud. Iz dozdevanj in domnevanj ne izvirajo pravične sodbe; treba je činjenic. Moje štiridesetletno službovanje vama je porok, da bosta dobro opravila. Tako, zdaj smo pri brvi. Bog vaju obvaruj!"

Metka je stekla po brvi in vzkliknila od strahu, ker se je brv zamajala.

"Metka, pazi!" je zakričal Planinec in hitel na pomoč. A ni bilo treba; Metka je čakala spremiljevalca onostran vode. Hodila sta proti Podkraju počasi, ker sta si imela mnogo dopovedati vsak v svoje opravičenje in kar sta bila zamudila te dni. Planinec je menil, da bi bilo zaradi nevarnosti novega spora najboljšje napraviti svatbo hitro.

"Prepir pa potlej, kaj ne?" se je smejala ona. Potem sta zopet molčala v prijetnih mislih na srečno bodočnost, vesela drug drugega, tem bolj, ker sta bila ravno prestala toliko britkosti in strahu. Solnce je pripekalo, da je dremala vsa narava, da se ptiči še genili niso v grmovju, ko sta šla mimo, in celo murini in čirčki so se bili naveličali svoje godbe. Našima znanca ma se ni zdela pot ne dolga, ne težavna. Govoriti sta zopet začela o gospodu svetniku, ki zna tako lepo pripovedovati, in zabavala sta se s tako malo važnimi, tako malo zanimivimi pomenki, da si niti s površnim orisom njih vsebine ne upamo zlorabiti potrpežljivosti bralcev. Saj je znano, da so najmanj duhoviti pogovori med zaljubljenici, ker se jim zoži in skrči ves duševni obzor, da ne

mislijo na nič ko na svoja čuvstva. Nam drugim pa se zdi vse to otroče, kakor je v istini.

Ko je zavrnil naš par s travnika na cesto, je začelo gospodu Planincu srce točiti. "Kaj bo rekel Podkrajski gošpod?"

Dalje pripovedajo.



Pozor!

Naznanjam, da sem pravkar dobil vzorce blaga za jesenske in zimske obleke. Na razpolago imam najboljše vzorce od najboljših kompanij, in prijazno vabim fante in može, da pridejo in si ogledajo. Priporočam se v izdelavo po meri narejenih oblek, katere izdelujem točno po vašem okusu in po zmer-nih cenah. Priporočam se v obilno naklonjenost.

Andrew Jarc,
1113 E. 61th St.
Tel. Princeton 1958 R.

Dr. J. V. ZUPNIK,
SLOVENSKI
ZOBO ZDRAVNIK,
6127 St. Clair Ave.
Knausovo poslojje nad Grdinovo trgovino.

Najboljše zobozdravniško delo po nizkih cenah.

Uradne ure: od 8:30 zjutraj do 8:30 zvečer.

Liberty bondi se sprejemajo za v plačilo polne vrednosti.

OBRETI SE ZAČNEJO VSAK DAN VLOŽITE DENAR NA LAKE SHORE BANK

In po prvih plačanih do denar, ki potegnete denar van.

4%

St. Clair and 56th St. Prospect and Huron Superior and Addison.

ZOBJE

Mi deremo robe brez bolečin. Cene zmerne. Vse delo garantirano za 20 let. En poskus vas bo prepričal.

Odprto zvečer

Dr. Belber
ZOBOZDRAVNIK
nad Pavlinovim salonom
5391 St. Clair Ave.

Pomnite

da imamo vedno naprodaj lepe in pripravne hiše in lote za vas. Jako nizke cene. Geo. Travnikar, Nottingham, O.

(114)
Naprodaj je na E. 76. cesti lepa hiša 6 sob, blizu St. Clair ave. Kopalnice, plin, elektrika, furnace na premog. Cena \$3900. Vpisaite na 946 E. 79th St. (105)

NAJ vaš denar dela.

Kupite lot poceni, prodajte ga za dvojno ceno v nekaterih letih ali pa gradite hišo, kadar so prilike ugodne. Pridite na naše zemlje in pogledjte si krasni tlak, katerega sedaj gradimo.

Vsak lot ima svoje cevi za kanale v kletih. Vzemite zeleno karo pri Lorain-av. postaji, z napisom "Cleveland - Puritas Springs", in povejte konduktorju, da vas spusti ven na stop 9.

Samo pet minut hoda od mestne kare. Lahka odplačila. Popust za gotov denar

THE CLARK MANCHESTER CO.
1327-28 WILLIAMSON BLDG.
TEL. MAIN 3926

Zaupno zdravilo dela čudeže.

Skoro že trideset let se Trinerjeva zdravila rabijo z največjim zaupanjem. A to tudi radi pravega vzroka, ker zaupnost izdelovalca zasluži popolno zaupanje in kislanje od strani številnih odjemalcev. Malo povišanje cen je sedanja potreba, da se ohrani zanesljiva vsebina izdelkov. Branili smo se dolgo zoper kraginjno na vseh številnih potrebščinah naših, a novi vijni davek nam je spodbil še zadnji stebel in moral smo ceno nekoliko povišati. Vsak prijatelj Trinerjevih lekov priznava brez ugovora, da v sedanjosti, ko moramo veliko več plačati za potrebščine, in tudi lekarja stane veliko več, ni mogoče druginji v okom priti. Zato pa bo vrednost Trinerjevih lekov povrnila odjemalcem vse kar več plačajo za nje.

TRINERJEVO AMERIŠKO ZDRAVILNO GRENKO VINO

torej ima tako zaupanje in vspeh med svetom, ker učini, da bol izgubi svoje stališče. Izmed vseh boleznij jih je devetdeset odstotkov povzročenih in spočetih v želodcu. Trinerjevo Zdravilno Grenko VINO očisti želodec in odstrani iz notranjščine drobovja vse nabrane nepotrebne in strupene snovi, ki so nekakšen blog zlotovnih tvarin zavirajočih pravilno delovanje drobovja. Trinerjevi leki so prosti vsakovrstne nepotrebne mešanice in vsebujejo le potrebne zdravilne grenke koreninice ter krasno žareče rdeče vino. V zadevi zabasnosti, neprebavnosti, glavobola, polglavobola, nervoznosti, navadne slabobe, kakor tudi v želodčnih neprilikah, ki rade nadlegujejo ženske ob premembni žitja ali rudarje ali druge delavce, ko delajo in vdihavajo plin, če rabite tak lek, boste našli v njem neprecenljivo vrednost. Dobite je v vseh lekarnah.

TRINERJEV LINIMENT

prodere vselej v koren bolečine, zato pa je zlasti v slučaju protina, ali revmatizma, nevragije, lumbago, otrpelosti gležnjev in drugih, najpotrebnejša in najhitrejša pomoč. Jako dobro je tudi v zadevah odrgnin in oteklin itd., tudi za drgnjenje živcev in za mazanje po kohanju nog. Dobite je v vseh lekarnah.

TRINERJEV ANTIPUTRIN

je izvrstno in prav prijetno zdravilo za navadno rabo znotraj. Posebno za izpiranje grla in st; isotako za čiščenje ran, izpuščanje in drugih kožnih otvorov. Dobi se v vseh lekarnah.

Naj novejša nagrade so dobila Trinerjeva zdravila na mednarodnih razstavah: Gold Medal—San Francisco 1915, Grand Prix—Panama 1916.

JOSEPH TRINER,
MANUFACTURING CHEMIST.
1333-1343 So. Ashland Ave. Chicago, Ill.